

DIOCESE OF AMARILLO



Sts Peter & Paul
Catholic Church
Office Hours:
9:00 AM-12:00 PM
1:00 PM-5:00 PM
M-TH
9:00 AM-12:00 PM
Friday

P.O. Box 503
Dumas, TX 79029
Office: 806-935-5002
Fax: 844-881-8577

Fr. Luis Rene Lopez, Pastor
Deacon Ricky DeLaRosa

Office Staff:
Carol Valdez
Veronica Rodriguez

Custodian/Janitor:
Ufemia Espinoza
Argelio Hernandez

✂ ✂ ✂

Finally, all of you, be of one mind,
sympathetic, loving toward one
another, compassionate, humble.

Tengan todo unos mismos
sentimientos, sean compasivos,
ámense como hermanos, sean
misericordiosos y humildes.

1 Peter 3:8

And let the peace of Christ control
your hearts, the peace into which
you were also called in one body.

And be thankful.

Que la paz de Cristo reine en sus
corazones: esa paz a la que han sido
llamados, porque formamos un solo

Cuerpo
1 Col 3:15

September 14, 2025



STS PETER & PAUL CATHOLIC CHURCH
Parroquia Católica de San Pedro y San Pablo
www.sppdumas.org

Email: stpeterandpaul@hotmail.com

Facebook:

Sts Peter and Paul Catholic Church Dumas, Texas
Saints Peter and Paul Pastoral Center
915 South Maddox

Welcome New Members!! Wherever you are on your faith journey, we welcome you to our parish family at Saints Peter and Paul. To be considered an active, participating member of the Parish, and thus eligible for sacraments, sponsor eligibility, and our religious education program, we take into account a family or individual ministry involvement, and Mass attendance. Please stop by the parish office to become a registered member. Collection envelopes or online giving receipts are the only way we can determine your attendance. Remember that the envelopes must be delivered during the offertories of the masses and even during the week with the appropriate date. (Please note: your registration information is not added until envelopes are used) You may register by contacting the Parish Office.

¡¡Bienvenidos nuevos miembros!! Dondequiera que se encuentre en su camino de fe, le damos la bienvenida a nuestra familia parroquial de San Pedro y San Pablo. Para ser considerado un miembro activo y participante de la Parroquia y, por lo tanto, elegible para los sacramentos, la elegibilidad de ser padrino/madrina y nuestro programa de educación religiosa, tomamos en cuenta la participación ministerial familiar o individual y la asistencia a Misa. Pase por la oficina parroquial para convertirse en miembro registrado. Los sobres de recolección o los recibos de donación en línea son la única forma en que podemos determinar su asistencia. Recuerde que los sobres deben entregarse durante los ofertorios de las misas e incluso durante la semana con la fecha correspondiente. (Tenga en cuenta: su información de registro no se agrega hasta que se utilicen los sobres) Puede registrarse comunicándose con la Oficina Parroquial.

Ministry Assignments

DAYS	TIME	EMC	LECTOR	LECTOR
Saturday Sept 20	5:00 PM Bilingual	Chris Gerber, Kelly Gerber	Kelly Gerber	Martha Lopez
Sunday Sept 21	8:00 AM English	Mary Mejia, Norma Jalomo, Rosemary DelaRosa, Mary Peña	Jeff Stout	Sue Stout
	11:00 AM Spanish	Tere Piñon, Marina Arenivar, Maria Avila, Susana Arenivar	Jimena Rojas	Gilberto Alcantar
	12:30 PM Spanish	Guadalupe Garcia, Cecilia Arreguin, Carla Arreguin, Veronica Huerta	Martha Chacon	Veronica Rodriguez

Mass Intentions

Day	TIME	MASS INTENTIONS	REQUESTED BY:
Wednesday Sept 17	6:00 PM	No Mass	
Thursday Sept 18	6:00 PM	No Misa	
Friday Sept 19	9:00 AM	No Mass	
Saturday Sept 20	5:00 PM	Our Parish	
Sunday Sept 21	8:00 AM	+Willie Wieck	Mildred Wieck
		+Ayden Meza	Mildred Wieck
	11:00 AM	+Eustacio & +Roberto Barraza	Esperanza Barraza
		+Roberto Jr Barraza & +Jose Corrujedo	Esperanza Barraza
	12:30 PM	+ Humberto Tarango	Familia Tarango
		+Gabriel Borunda & +Maria delaLuz Rivero	Inocencia Borunda
		+Hector Borunda & +Domingo Hernandez	Monica Borunda
		+Amada & +Gerardo Saavedra	Familia Mantle
		+Rosy Reyes & +Felipa Agüero	Familia Nava
		+Ramona Ortiz	Carmen Tarango
		+Jose Medina	Su hija

READINGS FOR THE WEEK

Sunday: Nm 21:4b-9/Ps 78:1bc-2, 34-35, 36-37, 38/Phil 2:6-11/Jn 3:13-17
Monday: 1 Tm 2:1-8/Ps 28:2, 7, 8-9/Jn 19:25-27 or Lk 2:33-35
Tuesday: 1 Tm 3:1-13/Ps 101:1b-2ab, 2cd-3ab, 5, 6/Lk 7:11-17
Wednesday: 1 Tm 3:14-16/Ps 111:1-2, 3-4, 5-6/Lk 7:31-35
Thursday: 1 Tm 4:12-16/Ps 111:7-8, 9, 10/Lk 7:36-50
Friday: 1 Tm 6:2c-12/Ps 49:6-7, 8-10, 17-18, 19-20/Lk 8:1-3
Saturday: 1 Tm 6:13-16/Ps 100:1b-2, 3, 4, 5/Lk 8:4-15

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: The Exaltation of the Holy Cross
Monday: Our Lady of Sorrows
Tuesday: Sts. Cornelius, Pope, and Cyprian, Bishop, Martyrs
Wednesday: St. Robert Bellarmine, Bishop and Doctor of the Church;
St. Hildegard of Bingen, Virgin and Doctor of the Church
Thursday:
Friday: St. Januarius, Bishop and Martyr
Saturday: Sts. Andrew Kim Tae-gõn, Priest, and Paul Chõng Ha-sang,
and Companions, Martyrs [M]

LECTURAS DE LA SEMANA

Domingo: Nm 21, 4-9/Sal 77, 1-2. 34-35. 36-37. 38/Flp 2, 6-11/Jn 3, 13-17
Lunes: 1 Tim 2, 1-8/Sal 27, 2. 7. 8-9/Jn 19, 25-27 o Lc 2, 33-35
Martes: 1 Tim 3, 1-13/Sal 100, 1-2. 2-3. 5. 6/Lc 7, 11-17
Miércoles: 1 Tim 3, 14-16/Sal 110, 1-2. 3-4. 5-6/Lc 7, 31-35
Jueves: 1 Tim 4, 12-16/Sal 110, 7-8. 9. 10/Lc 7, 36-50
Viernes: 1 Tim 6, 2-12/Sal 48, 6-7. 8-10. 17-18. 19-20/Lc 8, 1-3
Sábado: 1 Tim 6, 13-16/Sal 99, 1-2. 3. 4. 5/Lc 8, 4-15

LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: La exaltación de la santa cruz
Lunes: La Virgen de los Dolores
Martes: San Cornelio, papa, y San Cipriano, obispo, mártires
Miércoles: San Roberto Belarmino, obispo y doctor de la Iglesia;
Santa Hildegarda de Bingen virgen y doctora de la Iglesia
Jueves:
Viernes: San Genaro, obispo y mártir
Sábado: San Andrés Kim Taegon, sacerdote, y San Paul Chong Hasang
y compañeros, mártires

COMMUNION TO THE SICK AND HOMEBOUND: Mark & Lisa Hatley, Deacon Ricky DeLaRosa

FINANCE COUNCIL/CONSEJO DE FINANZAS: Joe Rahija...806-934-2485

PASTORAL COUNCIL/CONSEJO PASTORAL: Chris Gerber

DIRECTOR OF RELIGIOUS EDUCATION:

Ofelia Garbalena...806-570-9656

RCIA: Lisa Hatley 806-930-8737 English; Martha Lopez 806-922-7883 Español

ALTAR SERVERS/SERVIDORES DEL ALTAR: Deacon Ricky DeLaRosa

LECTORS/COMMUNION MINISTERS: Lisa Hatley English...806-930-8737 Martha Sandoval Español...806-717-3403

ADULT CONFIRMATION: Deacon Ricky DeLaRosa

FUNERAL MEALS: Sandra Garcia

YOUTH GROUP: Sue Stout/Dorothy Schwertner/Leticia Borunda/Yessenia Longoria

MARIA SERVIDORA: Sandra y Gilberto Alcantar,

YOUNG COUPLES GROUP: Valerie Jasso806-674-6626

THANKSGIVING DINNER: Kelly Melies

KNIGHTS OF COLUMBUS: Miguel Nevarez

WOMENS BIBLE STUDY: Lisa Hatley

THAT MAN IS YOU: Chris Gerber

EMAIL PRAYER CHAIN: reznikgrace11@gmail.com

Knights of Columbus Council 5061
2024-2025 Officers

GRAND KNIGHT.....MIGUEL NEVAREZ
DEPUTY GRAND KNIGHT...JESUS ARANDA
CHAPLAIN.....FR LUIS RENE LOPEZ
CHANCELLOR.....JUAN VILLA
RECORDERANDY HESSELTINE
FINANCIAL SECRETARY.....JUAN VELASCO
TREASURERDAVID GUEVARA
LECTURER.....CESAR MEJIA
ADVOCATECHRIS JASSO
WARDEN.....JESUS VILLA
INSIDE GUARD.....GILBERTO ALCANTAR
OUTSIDE GUARD.....JACE DELGADO
TRUSTEE 1 YEAR.....ALEX RIVERA
TRUSTEE 2 YEAR.....CELSO VELDANEZ
TRUSTEE 3 YEAR.....RUDY PENA
If you have any questions regarding the Knights of Columbus, please ask any Knight.

Ministry Meetings

Sunday: RCIA, 6:30-8:00 PM

Monday: Parish Council, 6:45PM (The Tuesday before Finance Council Meeting)
Parish Office; Opening Your Heart (Women's Bible Study) 1st & 3rd Monday at 6:30 PM; Young Couples meet from 6:30-8:00 PM

Tuesday: Rosary, 5:00PM English

Thursday: Finance Council, Second Thursday 6:45 PM Parish Office, Knights of Columbus, 7:00 PM (The Third Thursday of the month)

Monday-Friday: Morning Prayer (Liturgy of the Hours) 7:00 AM

Saturday: That Man is You, 6:00 AM

Finance Council Members: Joe Rahija Becky Gomez Arnie Stork

Parish Council Members: Chris Gerber Lisa Hatley Yessenia Longoria Ofelia Garbalena
Gilberto Alcantar Carlos Lopez Elizabeth Noggler

BAPTISM Parents must come to the parish office for information

MARRIAGE Couples must contact the priest at least 6 months before the proposed wedding date.

FUNERAL In the event of a death, please contact the parish office or priest, as soon as possible.

QUINCEAÑERA Parents must contact the parish office 6 months prior to the desired date.

Schedule of Masses/Horario de Misas

Daily Mass/Misa de la Semana:

Wednesday English: 6:00 PM at Church

Thursday Exposition in the chapel at 2:00 pm

Jueves español: 6:00 PM en la capilla

Friday English: 9:00 AM in the chapel

Weekend Masses/Misa de fin de Semana:

Saturday/sábado

Bilingual/bilingüe 5:00 PM

Sunday/domingo

English/Inglés 8:00 AM

Sunday/domingo

Spanish/Español 11:00 AM & 12:30 PM

Confessions are at 4:00 PM on Saturday in the Church

Adoration: Thursday/jueves, 2:00 PM-6:00 PM in the chapel

September-May/septiembre-mayo

FAITH FORMATION: Our Faith Formation classes are held from the first Sunday after Dumas schools start until the end of April. These classes are for our students in Kindergarten to 8th grade who have attended the prior years of Faith Formation and received their sacraments on time. Your student must be registered for these classes.

SACRAMENTAL PREPARATION: Our Sacramental Preparation classes are held from the first Sunday after Dumas schools start until the end of April or middle of May. These classes are for students in Kindergarten to 11th grade who have not regularly attended Faith Formation classes and are behind on sacrament reception. Your student must be registered for these classes.

YOUTH GROUP: Our Youth Group is open to students in 9th – 12th grades and meets on Wednesday from August to May. All students in our Youth Group must have already received the sacraments of First Communion and Confirmation. Your student must be registered for our Youth Group

ADULT CONFIRMATION: These classes are offered once a year in February or March and are for adults in our parish who have been baptized and received First Communion but somehow missed receiving the sacrament of Confirmation but have been attending Mass and are active Catholics.

RCIA: These classes are for anyone wishing to know more about the Catholic faith and are open to both Catholics and non-Catholics. If you were baptized Catholic but just haven't been actively involved come and join us, if you aren't Catholic, but would like to know more about the Catholic faith, come and join us!! Next session will begin in September. Contact Lisa Hatley for more information: 806-930-8737



REMEMBER in your prayers

Prayer Line/Linea de oración (Please remember all of these in your daily prayers) Efinita Garcia, Larry Garcia, Irma Madrid, Margie Clements, Roger Schilling, Diego Serrano, Fr. Dale Allder, John Rahija, Bernice Schwertner, Esperanza Barraza, Abby Gauna, Sandra Gauna, Georgette Perez, Denisia Garcia, Giselle Anguiano, Briana Rodriguez, Juan Vara, Isabel Perez, Rodolfo Peña, Allison Loya, Arnie Stork, Frank Bain, Linda Hubbs, Diana Marquez, Mike Weskamp, Geronimo & Rosa Rivera, Francisco Espino, Pricilla Banda, Juanita Murga, Angela Gomez, Stacy Casaz, Jack Crichton

(We have removed some names due to them being on the prayer line for an extended period. Please call the office if you would like to re-add or add someone.)

If you would like someone's name on the prayer line please call the office. Names will be removed after 3 months unless you call and ask them to remain.

Names that are given us will not appear in the bulletin until 10-14 days after we receive them. Please call if someone needs to be removed from the list.

!! HAPPY BIRTHDAY !!!!!FELIZ CUMPLEAÑOS!!

Sept 15: Santos Billalobos, Leticia Camacho, Teofilo Ruiz

Sept 16: Amy Adame, Brisa Adame, Genesis Castillo, Izyan Mendoza

Sept 17: Victoria Gallardo, Alonso Morales, Alma Rodriguez

Sept 18: Gilberto Gallardo, Miguel Nevarez

Sept 19: Gary Bray, Lucas Elizondo, Maria Martinez, Yaritzzy Rivero, Gladiola Valdez, Haylee Vargas

Sept 20: Lizette Hernandez, Mia Mejia, Kaylee Muñoz, Aaron Sagarnaga

Sept 21: Eduardo Rodriguez



General Collection:\$10,288.56

Building Fund: \$1,346.00

Children's Collection:\$158.00



Building Debt: \$466,982.05

UCA Quota 25/26: \$59,645.00

UCA Pledged: \$31,365.00

UCA paid:

\$6,630.00



Happy Anniversary/Feliz Aniversario

Herbert & Joyce Wethington

Question:

I have a friend who says she doesn't need to attend Mass because she prays to God every day. What are your thoughts on this justification?

Answer:

If the only reason for going to church were to talk to God, your friend might be right. Prayer is not something limited to a physical place or even a holy place. If the sole purpose of the Church were prayer, it would be a narrow purpose indeed. The Church is a community of believers, formed by "one Lord, one faith, one Baptism." It is an outward sign of our faith in God instituted by Christ, and the purpose of the Church is to give us grace, that is, a share in God's life.

Coming to Mass is not really for God's sake, but for ours. If we believe that Jesus is truly present in the holy Eucharist, then we will want to be in his presence. We will want to be fed by him. Our daily prayer and good works are strengthened by our authentic encounter with our Lord. For Catholics, it is at Mass that we celebrate the source and summit of our faith. If this is true, why would we ever stay away?

Pregunta:

Tengo un amigo que dice que no necesita ir a misa porque le reza a Dios todos los días. ¿Qué piensa de esta justificación?

Respuesta:

Si la única razón para ir a la iglesia fuera hablar con Dios, tu amigo podría tener razón. La oración no es algo limitado a un lugar físico o incluso a un lugar santo. Si el único propósito de la Iglesia fuera la oración, sería un propósito ciertamente estrecho. La Iglesia es una comunidad de creyentes, formada por "un solo Señor, una sola fe, un solo Bautismo". Es un signo externo de nuestra fe en Dios instituida por Cristo, y el propósito de la Iglesia es darnos la gracia, es decir, una participación en la vida de Dios.

Venir a Misa no es realmente para beneficio de Dios, sino para el nuestro. Si creemos que Jesús está verdaderamente presente en la sagrada Eucaristía, entonces queremos estar en su presencia. Querremos ser alimentados por él. Nuestra oración diaria y nuestras buenas obras se fortalecen con nuestro auténtico encuentro con nuestro Señor. Para los católicos, es en la Misa donde celebramos la fuente y la cumbre de nuestra fe. Si esto es cierto, ¿por qué nos mantendríamos alejados?

We would like to start a prayer circle for those adults who will be attending the OCIA program in our parish. We might have a meeting every so often but the real goal is to commit to prayers for those seeking and discerning the teachings of our faith. Please call Mary Swartz if this is something you would like to do.

There will be a planning meeting for the Thanksgiving dinner on Sunday, September 14, at 3 pm in the pastoral center. Please try to attend. If you cannot make it or have any questions or ideas, contact Kelly Melies at 806-421-8981.

El miercoles, 29 de Octubre habra una junta para las Quinceañeras del proximo año 2026 a las 7:00 pm en el salon parroquial. Papa, mama, y hijas deben de atender a esta junta.

On Wednesday, October 29th, there will be a meeting for the Quinceañeras of next year 2026 at 7:00 pm in the parish hall. Parents and daughters must attend this meeting.

Faith Formation Important Dates

September:

9/21 Parent meeting for First Communion @2:00 PM

9/27 Parent meeting for Confirmation @6:15 PM

October:

10/1 Safe Environment Class for Wednesday

10/5 Safe Environment Class for Sunday

10/9 Mandatory confessions for 8th-12th grade that have received 1st Communion @ 6:30pm

10/15 Open House for Wednesday

10/19 Open House for Sunday

Fechas Importantes del Catecismo

Septiembre:

9/21 Junta para papas de 1era comunion @2:00 PM

9/27 Junta para papas de confirmacion @6:15PM

Octubre:

10/1 Clase de Ambiente Seguro para miercoles

10/5 Clase de Ambiente Seguro para domingo

10/9 Confesiones obligatorias del grado 8-12 que ya recibieron la 1era comunion @6:30 PM

10/15 Miercoles casa abierta (Open House)

10/19 Domingo casa abierta (Open House)

PRAYER FOR RAIN

Almighty God, we are in need of rain. We realize now, looking up to the clear blue sky above, what a marvel even the least drop of rain really is. To think that so much water can fall out of the sky, which now is empty and clear. We place our trust in You. We are sure that You know our needs, but You want us to ask You anyway, to show You that we know we are dependent on You. Look on our dry fields, dear God, and bless them with the living blessing of some rain. The land will rejoice, and the rivers will sing Your praises, and the hearts of men will be glad. Amen!

We began the new brick wall in the entryway of the pastoral center. The first memorial wall is done. This is a wonderful way to celebrate and share memorable dates in our lives. (dates like Matrimony, Baptism, First Communion, Anniversaries or the names of your family to celebrate the blessing and joy of being a family). The bricks are available for a \$500.00 donation to our building fund. This can be done in payments. Please stop by the office for the form that needs to be filled out. Once you have done that you are welcome to make payments using the envelopes in the back of the church or they are also available in the parish office.

UPCOMING PARISH EVENTS

September 14: 1st day Sunday Faith Formation
September 17: 1st day Wednesday Faith Formation
September 28: Youth Mini-Rally 11:30am-6:15pm
October 29: Quinceañera parent meeting 7:00 pm
November 2: All Souls (regular Sunday Mass times)
November 9: Thanksgiving Dinner
December 6: Christmas Craft Show

EVENTOS PARROQUIALES

14 de septiembre: 1er día de catecismo (domingo)
17 de septiembre: 1er día de catecismo (miercoles)
28 de septiembre: Mini retiro Jovenes 11:30am-6:15pm
2 de noviembre: Día de todos los Difuntos (misa regular de domingo)
9 de noviembre: Cena de accion de gracias
6 de diciembre: Muestra de artesanía de navidad

Our bulletin advertiser of the week is **Double MQ Lawn Care Tree Service**. Thank you!! We appreciate your support of our parish bulletin.

Prayer for Catechism Students

Dear God, You never stop drawing us closer to You. Pour Your grace upon these young disciples as they learn about You. Attract them. Challenge them. Love them. Guide them. Bless them.
Amen.

Oración por los estudiantes de Catecismo

Querido Dios, Nunca dejas de acercarnos a Ti. Derrama Tu gracia sobre estos jóvenes discípulos a medida que aprenden acerca de Ti. Atráelos. Desafíalos. Amalos. Guíalos. Bendícelos.
Amén.

ORACION PARA LA LLUVIA

Dios todopoderoso, necesitamos lluvia. Nos damos cuenta ahora, Mirando hasta el cielo azul claro, qué maravilla, incluso la más mínima La gota de lluvia realmente lo es. Pensar que puede caer tanta agua el cielo, que ahora está vacío y despejado. Depositamos nuestra confianza en Tú. Estamos seguros de que conoces nuestras necesidades, pero quieres que lo sepamos. Pedirte de todos modos, para mostrarte que sabemos que somos dependientes. en ti. Mira nuestros campos secos, querido Dios, y bendícelos con la bendición viva de la lluvia. La tierra se alegrará, y el Los ríos cantarán tus alabanzas, y el corazón de los hombres se alegrará.
Amén

Comenzamos el nuevo muro de ladrillos en la entrada del centro pastoral. El primer muro conmemorativo está terminado. Es una manera maravillosa de celebrar y compartir fechas memorables en nuestras vidas. (fechas como Matrimonio, Bautismo, Primera Comunión, Aniversarios o los nombres de tu familia para celebrar la bendición y alegría de ser familia). Los ladrillos están disponibles por una donación de \$500.00 a nuestro fondo de construcción. Esto se puede hacer en pagos. Pase por la oficina para obtener el formulario que debe completarse. Una vez que haya hecho eso, puede realizar pagos utilizando los sobres que se encuentran en la parte posterior de la iglesia o también están disponibles en la oficina parroquial.



Remember to Support Our Advertisers



Borunda Trucking

PO Box 900
Dumas, TX 790259

Jr. Borunda

Cell: 806-930-0582

Office: 806-935-6512

jr.borunda@yahoo.com

Fax: 806-935-9419

CASTILLO HEATING & AIR LLC

6329 Highway 152
P.O. Box 778
Dumas, Texas 79029
Office: 806-421-0806
806-930-1033

castilloheatingandair@gmail.com
LIC#TACLB69997C



CARNICERIA EL CHULETON

EST.

2022

MEAT MARKET

DUMAS, TX



GARCIA'S TIRE REPAIR

OIL CHANGE TIRE BALANCE
BREAKS AND ROTATION

ROADSIDE SERVICE
SERVICE 24 HRS.



129 S. Hwy 287

Cactus, Texas 806-421-4564

Panadería Carrillo

Mexican Bakery
Con sabor a tradición

-CONTAMOS CON SERVICIO A DOMICILIO
PARA SUS EVENTOS ESPECIALES-

CON: MENUDO, BARBACOA, BISCOCHOS Y REPOSTERÍA.
CON MUCHO GUSTO LE ATIENDE LA FAMILIA CARRILLO.
HAGA SUS APARTADOS CON BUEN TIEMPO AL TELÉFONO:

(806)922-8635



FRIDA'S BURRITOS

115 E 2nd Street
Dumas, Texas

806-935-4620

Sigue Nuestra Pagina
Fridas Burrito Restaurant
Horario: 6:00 am - 2:00 pm



Manuel
Quintana



(806) 922-1122

Big Country Cafe

"Local by
Toast"
App for
Take-out



1817 South Dumas Ave.
Dumas, Texas



Gracias

a nuestros
PATROCINADORES